

# 加州社會服務部 (CDSS)

有關電子時間表 (Electronic Time-sheets or ETS) 的更多信息, 請瀏覽

<http://www.cdss.ca.gov/inforesources/IHSS-Providers/Resources/Timesheet-Information>

如欲登記使用電子時間表 (ETS), 請登上:

<https://www.etimesheets.ihss.ca.gov>

加州社會服務部家居護理服務員服務台  
(866) 376-7066

- 有關電子時間表的問題 (按選項4)
  - 付款狀況
  - 自動轉賬
- 基本扣除工資資料
- 工資扣押信息

如欲下載家居護理服務自動轉賬表格 (SOC829), 請登上:

[www.cdss.ca.gov/cdssweb/entres/forms/English/SOC829.pdf](http://www.cdss.ca.gov/cdssweb/entres/forms/English/SOC829.pdf)

(請將表格寄回表格背頁上的地址)



## 享受當護理員嗎? 加入待業護理員注冊處

### 正在尋找工作機會?

加入聖馬刁縣家居護理服務員管理局的待業護理員注冊處, 與需要護理員的受看護人合作。

- 靈活的工作時間
- 如果符合條件, 可以低保費獲得健康、牙科和視力福利
- 報銷公車費用
- 職業培訓課程
- 歡迎任何語言
- 無需經驗

請聯絡: Betty Fung  
(650) 241-5409  
[bfung@smcgov.org](mailto:bfung@smcgov.org)

### 照護網絡

[www.sanmateo.networkofcare.org/aging](http://www.sanmateo.networkofcare.org/aging)

此網站提供一個廣泛的服務目錄, 幫助有需要的長者或殘障人士, 在適當的時候連接至適當的服務。網站還提供有關輔助設備、護理、疾病、日常的挑戰和支持, 以及有關長者或殘障人士的新聞信息。

## 查詢號碼

聖馬刁縣家居護理服務員  
管理局

辦公室地址:

2000 Alameda de las Pulgas  
Suite 200  
San Mateo, CA 94403

郵寄地址:

P.O. Box 5892  
San Mateo, CA 94402

1-650-389-9666

傳真: (833) 285-1128

[www.smchealth.org/publicauthority](http://www.smchealth.org/publicauthority)



## 查詢號碼

有關接受服務者的問題, 請聯絡他/她的社工。  
服務員管理局工資專員

**Araselis Marte** (650) 421-6218  
[amarte@smcgov.org](mailto:amarte@smcgov.org)

**Brenda Corzantes** (650) 817-5360  
[bcorzantes@smcgov.org](mailto:bcorzantes@smcgov.org)

**Kathaline Pivaral Olmos** (650) 743-6679  
[kpivaral@smcgov.org](mailto:kpivaral@smcgov.org)

**Kelly Chan** (650) 743-5644  
[kchan1@smcgov.org](mailto:kchan1@smcgov.org)

**Kelly Lou** (650) 743-5598  
[klou@smcgov.org](mailto:klou@smcgov.org)

**Leonard Toy** (650) 743-7216  
[ltoy@smcgov.org](mailto:ltoy@smcgov.org)

家居護理服務員管理局查詢熱線  
(650) 389-9666

超時工作及違規諮詢服務熱線  
(650) 743-7216

### 就業證明

**Kelly Chan** (650) 743-5644

### 待業護理員註冊處

**Maria Esparza-Diaz** (650) 713-8461  
[Mesparza-diaz@smcgov.org](mailto:Mesparza-diaz@smcgov.org)

## 護理員福利

申請醫療, 牙齒或眼科保險  
Benefits Office (650) 743-7216

有關醫療保險的問題  
HealthWorx (800) 750-4776

有關牙齒或眼科保險的問題  
Benefit Service Center (800) 842-6635

延續團體健康保險 (COBRA)  
Benefits Office (650) 743-7216

報銷公車費用  
**Jackie Corral Medina** (650) 556-4276  
[jmedina@smcgov.org](mailto:jmedina@smcgov.org)

報讀護理員培訓班或報銷職業培訓費用  
**Stacy Goldsby** (650) 241-5874  
[sgoldsby@smcgov.org](mailto:sgoldsby@smcgov.org)

待業護理員註冊處主任  
**Betty Fung** (650) 241-5409  
[bfung@smcgov.org](mailto:bfung@smcgov.org)

工資及培訓部主任  
**Heather Whyte** (650) 385-9329  
[hwhyte@smcgov.org](mailto:hwhyte@smcgov.org)

## 護理員資料

護理員如懷疑有長者、無法照顧自己的成人或兒童被虐待的情況, 根據法例必須立即向有關部門報告。

如該小童、長者或無法照顧自己的成人有即時的危險, 請即電 **911!**

虐待成人  
舉報虐待長者或無法照顧自己的成人, 請電  
聖馬刁縣保護成人服務部: **1-800-675-8437**  
711 California Relay

虐待兒童  
舉報虐待兒童, 請電聖馬刁縣保護兒童服務部: **(650) 802-7922 或 1-800-632-4615**

**24小時查詢及轉介熱線**  
老齡化和成人服務熱線  
1-800-675-8437  
1-844-868-0938  
711 California Relay

**SEIU 2015 工會**  
2302 Zanker Road  
San Jose, CA 95131

**SEIU 會員行動中心電話 MAC**  
855-810-2015  
<https://seiu2015.org/r5-chi>